

Zeitschrift: Schweizer Frauenblatt : Organ für Fraueninteressen und Frauenkultur
Herausgeber: Bund Schweizerischer Frauenvereine
Band: 30 (1948)
Heft: 37

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 02.04.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Unmöglich!
daß es noch Haushaltungen gibt ohne
Dampfkochtopf „Securo“
Damit kochen Sie zehnmal schneller.
Wir liefern ab Lager!



SCHWABENLAND & CIE AG. ZÜRICH
Näschelerstr. 44 Tel. 25 37 40

PRIVATKOCHSCHULE von ELISABETH FÜLSCHER
PLATTENSTRASSE 86, ZÜRICH 7 TELEPHON 32 44 61

KOCH-KURS

Beginn **30. Sept.**
16. Nov.
vormittags
Dauer: 6 Wochen

Zeitgemässe und gepflegte Küche, 4. Auflage des Kochbuchs (Selbstverlag)

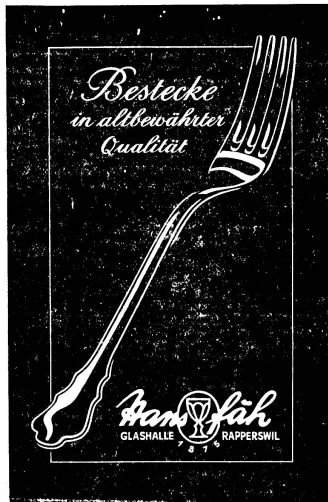
SCHAFFHAUSER WOLLE



Seide und Wolle —
Samt und Spitzen:
Alles, was die Mode
Schönes bringt —
bringt sie zu GRIEDER!

Verlangen Sie unsere Muster-
kollektionen, nach denen Sie
Ihre Wahl treffen können.

SEIDEN-GRIEDER
Paradeplatz ZÜRICH Tel. 23 27 50



Berücksichtigt
bei Euern Einkäufen
die Inserenten des
Frauenblattes!

J. Leutert

Spezialitäten in Fleisch-
und Wurstwaren

Metzgerei Charcuterie
Zürich 1
Schützengasse 7
Telephon 23 47 70

Filiale Bahnhofplatz 7
Telephon 27 48 88



Für Ihre Pelzgarderobe der nächsten Zeit
ist Pelz-Portenier allzeit bereit.
Für Eleganz und Qualität
ist Pelz-Portenier, der sich bewährt.

Renneweg 35, im Hause Ditting

Der heimelige
Teeraum
Marktgasse 18
Gipfelstube
W. BEITZSCH, SOHN
ZÜRICH

Pedolin
Kleiderfärberei & chemische
Waschanstalt
CHUR

Frische Eier

Land- und Importeure,
Gefrierer, Vollpulver,
Eiweiss, kristallisiert, pulv.
oder gefroren,
freibleibend zu günstigen
Tagespreisen

EIER & EIPRODUKTE
Lüchinger & Co. A.G.
BASEL, ZÜRICH, BERN, BUCHS
LUZERN, ST. GALLEN

Daheim Bern Zenghausgasse 13

Alkoholfrei geführtes Haus. Gute Küche
Preiswerte Mahlzeiten. Freundl. Hotel-
zimmer. Sitzungszimmer. Tel. 249 29

EINRAHMUNGEN
Mörgeli
Zürich | Schlopf 3
Telephon 239107

Künstlerische
individuelle
Rahmen
Fachmann für
Vergoldungen



Der Bremsklotz ist schuld

Heute kommt unsere Angestellte,
Fräulein Stampfli, mit schwarzer
Augenbinde ins Büro. Das kam so:
Per Bahn fährt sie zur täglichen
Arbeit und liebt es, in Geleisenähe
zu stehen, wenn die Lokomotive
heranbraust. Läßt sich doch leicht
ein Sitzplatz erwischen! Der
Zug bremst. Bremsklötze nutzen
sich ab. Unsichtbar durchschwirren
Tausende kleinster Metallpartikel
die Luft. So ein Ding setzt sich in
Fräulein Stampflis leuchtendem
Augenstern fest. Kaum spürt sie es.
Reibt einmal im Auge, und die
Sache ist vergessen. Vier Tage
später: Der Fremdkörper rostet.
Entzündung entsteht. Nachts, bei
geschlossenen Lidern, aber Schmerz
ganz besonders. Es sticht, brennt,
dumpler Druck verursacht Kopf-
schmerz. Hartnäckig glaubt Fräulein
Stampfli, sie leide an einer
Erkältung, entschleibt sich — in
schlafloser Nacht — aber doch,
morgen sofort den Arzt aufzu-
suchen. Richtig: Das Eisenstäb-
chen wird festgestellt, das Auge
unempfindlich gemacht, der Stör-
fried entfernt, Augenbinde, Heil-
salbe und Tropfen verschrieben.
Nach Ablauf einer Woche — vier
Konsultationen waren erforderlich
— ist die Sache behoben, das Seh-
organ geheilt. Wie leicht hätte,
bei längerem Zuwarten oder bei
Verwendung bloßer Hausmittel,
ernsthaftes Unheil entstehen kön-
nen?

Selbstverständlich ist Fräulein
Stampfli durch unsere Beamten-
police gegen Unfall versichert, wis-
sen wir doch aus täglicher Erfah-
rung:
Es ist besser, eine Versicherung zu
haben und sie nicht zu brauchen,
als eine zu brauchen und sie nicht
zu haben.



„ZÜRICH“ ALLGEMEINE UNFALL- UND KRAFTFLEHREN-
VERSICHERUNGS-ANSTALT
Direktion: Zürich, Mythenquai 2
Tel. 27 36 10

Institut MINERVA
Zürich

Vorbereitung auf Universität
Eidg. Techn. Hochschule
Handelsabteilung
Arztgehilfenkurs



... sie kaufen alle **Wasch- und Putzmittel** bei der **MIGROS**

Erethklassige Produkte zu mässigen Preisen, aus den besten Rohmaterialien hergestellt. — Jeder Marken-Konkurrenz ebenbürtig!

Ohä

Paket 450 g —.75 ½ kg **-.83³**

Selbsttätiges Waschmittel, ohne Chlor, ange-
nehmer Geruch. Ohä lösen Sie am besten in
einem kleinen Gefäss in kaltem Wasser auf.

Weisse Wolken

Paket 265/275 g 1.25 ½ kg **2.40⁴**

Reinseife in Pulverform, leicht löslich und gut
schäumend. Für alle Wäsche, auch Feinge-
webe, wie Seide und Wolle. Friedensqualität.

Mica-Bleichsoda

Paket 565/575 g —.40 ½ kg **-.35⁸**

Wé-Wé-Waschweiss

Beutel 150 g **-.50**

Kernseife weisse

Stück 333 g **-.75**

Haushaltseife

Stück 460 g **-.75**

Seifenspäne weisse

Paket 380/390 g 1.25 ½ kg **1.62³**

Schmierseife

Dose 455/465 g 1.25 ½ kg **1.35⁸**

Friedensqualität. Für grobe und schmutzige
Wäsche. Sie wird auch im Haushalt als Rei-
nigungsmittel verwendet.

Potz

Dose 615/625 g —.50 ½ kg **-.40³**

Das beliebte, seifenhaltige Universal-Reini-
gungsmittel in Friedensqualität.

Bodenwische

Dose 700 g 2.75 ½ kg **1.96⁴**

Aus reinem Terpentinöl, sowie aus Bienen-
wachs und andern hochwertigen Wachsen
hergestellt.

MIGROS
Genossenschaft